Zeitschrift: Landtechnik Schweiz Herausgeber: Landtechnik Schweiz

**Band:** 49 (1987)

Heft: 2

Inhaltsverzeichnis

# Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 23.11.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

### **Editorial**

#### Wechsel

Kaum hat man sich an die neue Jahrzahl gewöhnt und kaum machen die mehr oder weniger förmlichen Neujahrsbotschaften aktuelleren Nachrichten wieder Platz, titelt die Schweizer Landtechnik noch einmal mit dem Wort «Wechsel». Dabei geht es diesmal um einen Wechsel in der Redaktion. Nachdem ich während den letzten zwei Jahren diese Aufgabe betreuen durfte, habe ich auf Jahresanfang eine neue Herausforderung gefunden. So ist dies mein letztes Editorial, in dem ich mich an die Leser der Schweizer Landtechnik wende, denn bereits diese Ausgabe wurde nur noch teilweise von mir gestaltet. Da ich überzeugt bin, dass heute eine kritische Auseinandersetzung mit den Problemen unserer Zeit dringend nötig ist, möchte ich in meinem letzten Editorial nicht in einen schönfärberischen Rückblick verfallen.

Auch in einer technischen Fachzeitschrift wie das die Schweizer Landtechnik ist, bedarf es einer kritischen Auseinandersetzung mit der Technik, wobei immer versucht werden soll, durch eine ganzheitliche Betrachtung die Technik sowohl im wirtschaftlichen, als auch im gesellschaftlichen Umfeld zu sehen. Es kann ja nicht die alleinige Aufgabe des Journalisten sein, Informationen weiterzuvermitteln. Vielmehr soll er auch durch seine Kommentare die Leser zum Nachdenken anregen und sie sogar ein Stück weit herausfordern. Bei dieser Aufgabe muss die Objektivität gewahrt werden. Dies bedeutet einerseits klare Trennung zwischen Information und Meinungsäusserung. und eine weitgehende Orientierung der Themen an die Interessen der Leser. Dabei muss der Redaktor soweit selbstkritisch sein, dass er nicht seine persönliche Vorliebe oder sogar irgendwelche persönliche Vorteile als Leserinteresse vorgibt.

In diesem Sinne wünsche ich dem neuen Redaktor viel Mut und Energie zu einem objektiven Journalismus, kritisch gegenüber seiner eigenen Arbeit und gegenüber der Informationsflut, die auch seinen Schreibtisch täglich überfluten wird. Vielmehr als andernorts gilt für einen Redaktor: Farblosigkeit ist gefährlich, denn man riskiert leicht übersehen zu werden.

Peter Brügger

#### Titelbild

Rationelle Waldbewirtschaftung mit zeitgemässer Technik. (Werkfoto)

# Schweizer Landtechnik

Schweizerische landtechnische Zeitschrift

Offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Verbandes für Landtechnik – SVLT

## Inhaltsverzeichnis

Editorial		11
LT-Extra		
<ul><li>Traktorenmotoren, Getriebe und Allrada</li><li>Traktorhydraulik und Frontanbau</li><li>Bereifung und Bremsen der Traktoren</li></ul>	intrieb	12 19 25
Messehinweis		
<ul> <li>AGRAMA 87: umfassende Landmaschinenschau</li> </ul>		28
Weiterbildung nach Mass  – Kurstabelle Winter 1987		18
LT-Aktuell		
<ul><li>Flachs – eine Produktionsalternative?</li><li>Trächtigkeit rechtzeitig erkennen</li><li>Was bringt die Belüftung von Gülle?</li></ul>		29 29 30
Forschung und Entwicklung		30
Feldtechnik  - Bodenbearbeitung unter neuen Aspekte  - Schadschwellen im Ackerbau – Möglich und Grenzen		31 35
Computer und Elektronik  – EDV-Lösung für Lohnunternehmer  – Computer in der Landwirtschaft		37 39
Hoftechnik  – Klein- und Notstromaggregate für die Landwirtschaft		41
Produkterundschau	34/40	/45
Sektionsnachrichten	24/44	
Maschinenmarkt	38	/47
Impressum Verzeichnis der Inserenten		28 46
TOTAL CITITION OF THE CITICAL		TU